

- Beispielhafter Auszug aus der digitalisierten Fassung im Format PDF -

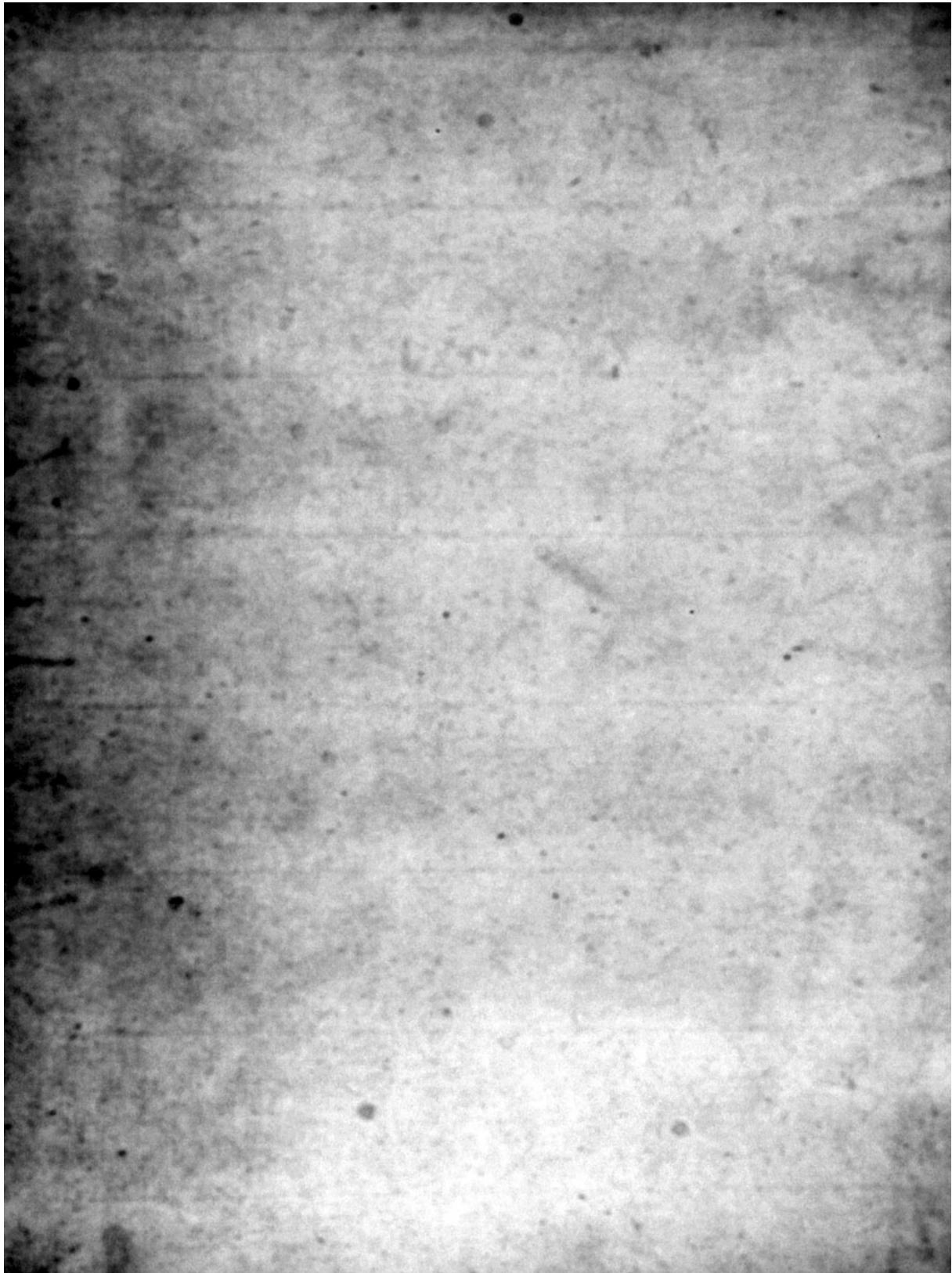
Den Nederlandtsen Hovenier

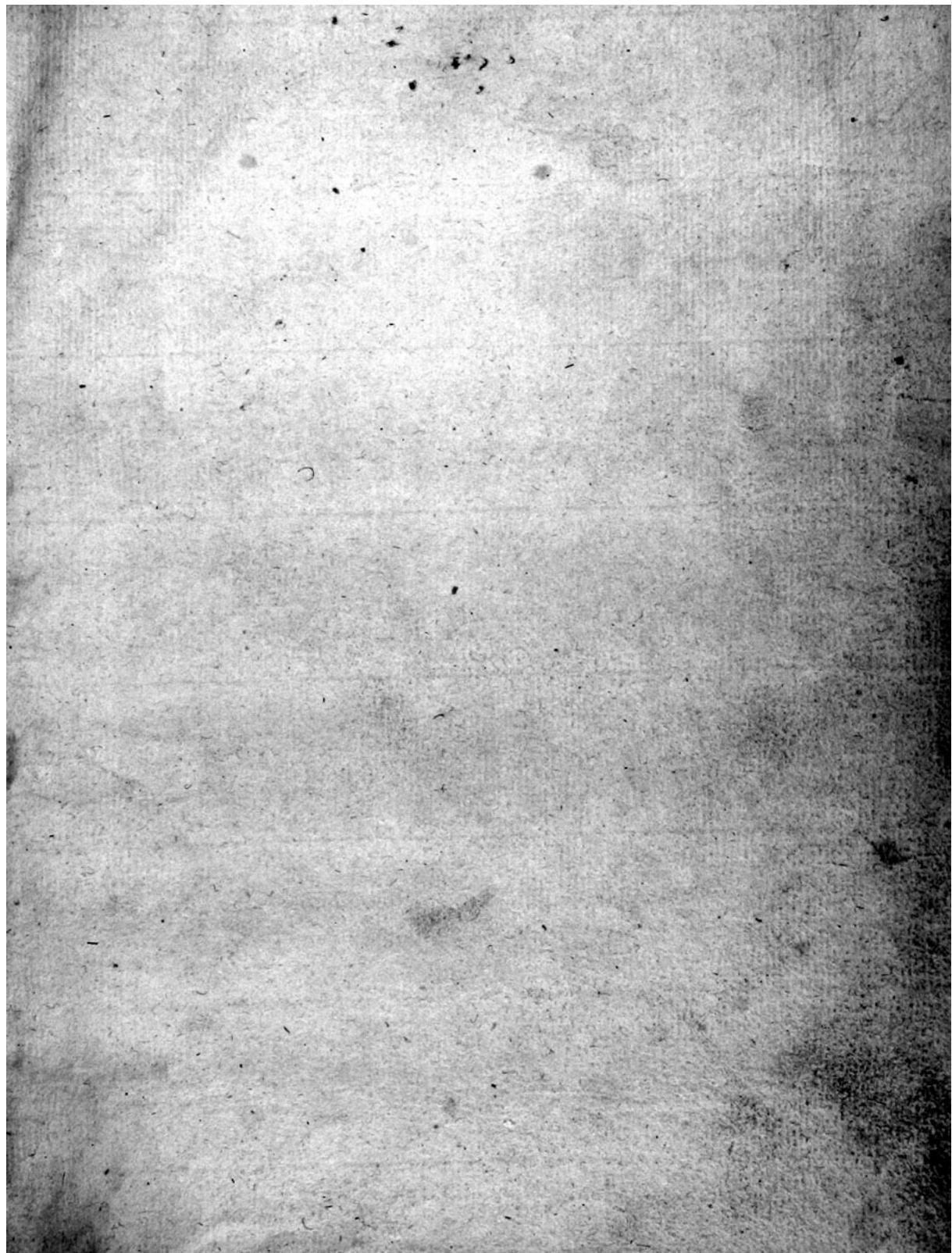
J. van der Groen

Die Digitalisierung dieses Werkes erfolgte im Rahmen des Projektes BioLib (www.BioLib.de).

Die Bilddateien wurden im Rahmen des Projektes Virtuelle Fachbibliothek Biologie (ViFaBio) durch die [Universitätsbibliothek Johann Christian Senckenberg \(Frankfurt am Main\)](#) in das Format PDF überführt, archiviert und zugänglich gemacht.







Ook op microfiche

R 380 M 26

*t'Vermakelyck
Landt-Leven .
I. Deel.*

DEN
NEDERLANDSEN
HOVENIER,
door I. van der Groen,
Hovenier van Sijn H. den
H. PRINS van ORANGIEN.



T. AMSTERDAM ,

By Marcus Doornick, Boeck-verkoper op den Vygendam, in t' Inckt-vat.
Met Privilegie voor 15 Laren.

890

Extract uyt de Privilegie.

DE Staten van Holland ende West-Vrieslandt, doen te weten, alsoo ons vertoont is by MARCUS WILLEMSZ. DOORNICK. Boeckverkooper tot Amsterdam, &c. zeker Boeck, geintituleert. Het Vermakelijck Landt-leven, bestaende in drie Deelen, eerst, den Verstandigen Hovenier, ten tweeden, den Nederlandtsen Hovenier, met curieuze Platen vergiert; ende ten derden, den Ervaren Huys-houder, mitgaders de Verstandige Kock, &c. Ende alsoo den Suppliant bevreet was, dat yemand hem het selve Boeck soude mogen nadrucken, &c. soo werdt hy genootsaeckt sich te addresseren aan Ons, versoeckende Privilegie voor de tijdt van 15 Iaren, om het voorsz. Boeck alleen te mogen drucken, nyt-geven en verkoopen, niet alleen in de Nederlandtsche, maer oock in andere Talen, in't geheel ofte ten deele, met verbodt, aan alle en een yeder het selve Boeck in 't geheel of ten deele, in't kleyn of groot, in eenige Talen na te drucken, of elders na gedruckt, in de voorsz. Provintie te brengen, te verhandelen of te verkoopen, &c. Soo is 't, dat wy de sake en versoeck voorsz. overgemerkt hebbende, &c. den Suppliant geauthoriseert en geostryoerte hebben, autoriseeren en Ostroyeren den selven by desen, ten eynde hy, gedurende den tijdt van 15 eerst-komende Iaren, alleen sal mogen drucken, doen drucken, uytgeven en verkoopen; Verbiedende allen en een yegelycken het selve Boeck in eeniger manieren, gedurende den voorsz. tijdt, na te drucken, of elders, na gedruckt, in onsen voorsz. Lande te brengen, te verhandelen ofte verkoopen, op verbeurte van de nagedruckte, verhandelde, ofte verkochte Exemplaren, en een boete daer-en-boven van 300 guldens, te appliceeren, &c. gelijck alles breder by de Originelle Briefen van Ostroy begrepen is. Gedaen in den Hage, onder onsen Grooten Zegel, &c. Don 10 December, in 't Jaer 1668.

Onderstaadt

JOHAN de WITT.

Ter Ordonnantie van de Staten.

HERBERT van BRAUMONT.

Het Vermakelijck Landt-leven, bestaende in de volgende Deelen.

- I. Den Nederlandtsen Hovenier.
- II. Den Verstandigen Hovenier.
- III. { Den Ervaren Huys-houder.
 { Den Naerstigen Bye-houder.
 { De Verstandige Kock, &c.



R334 G 04-1

Den Nederlandtsen HOVENIER,

Zijnde het I. Deel van het *Vermakelijck Landt-leven.*

Beschrijvende alderhande

Princelycke en Heerlycke Lust-hoven en Hofsteden,
en hoemen de selve, met veelderley uyt nemende Boomen,
Bloemen en Kruyden, kan beplanten, bezaeyen, en vergieren.

Door *J. van der G R O E N*, Hovenier van Sijn
Doorluchtige Hoogheydt, den HEERE

PRINCE van ORANGIEN, &c.

Verrijckt met herscheyde Kopere Figuuren, uytbeeldende
Princelycke Lust-hoven en Hofsteden, na de Nederlandse en Franse
ordre; als oock eenige Fonteynen, maniere van Enten/
Oculeren / in-leggen en af-zungen.

Met noch ontrent 200 Modellen van *Bloem-percken*, *Parterres*,
Dool-hoven, *Prieelen*, *Lat-wercken*, en *Zonne-wijzers*.

Dese laetsten Druck is doorgaens verbetert.



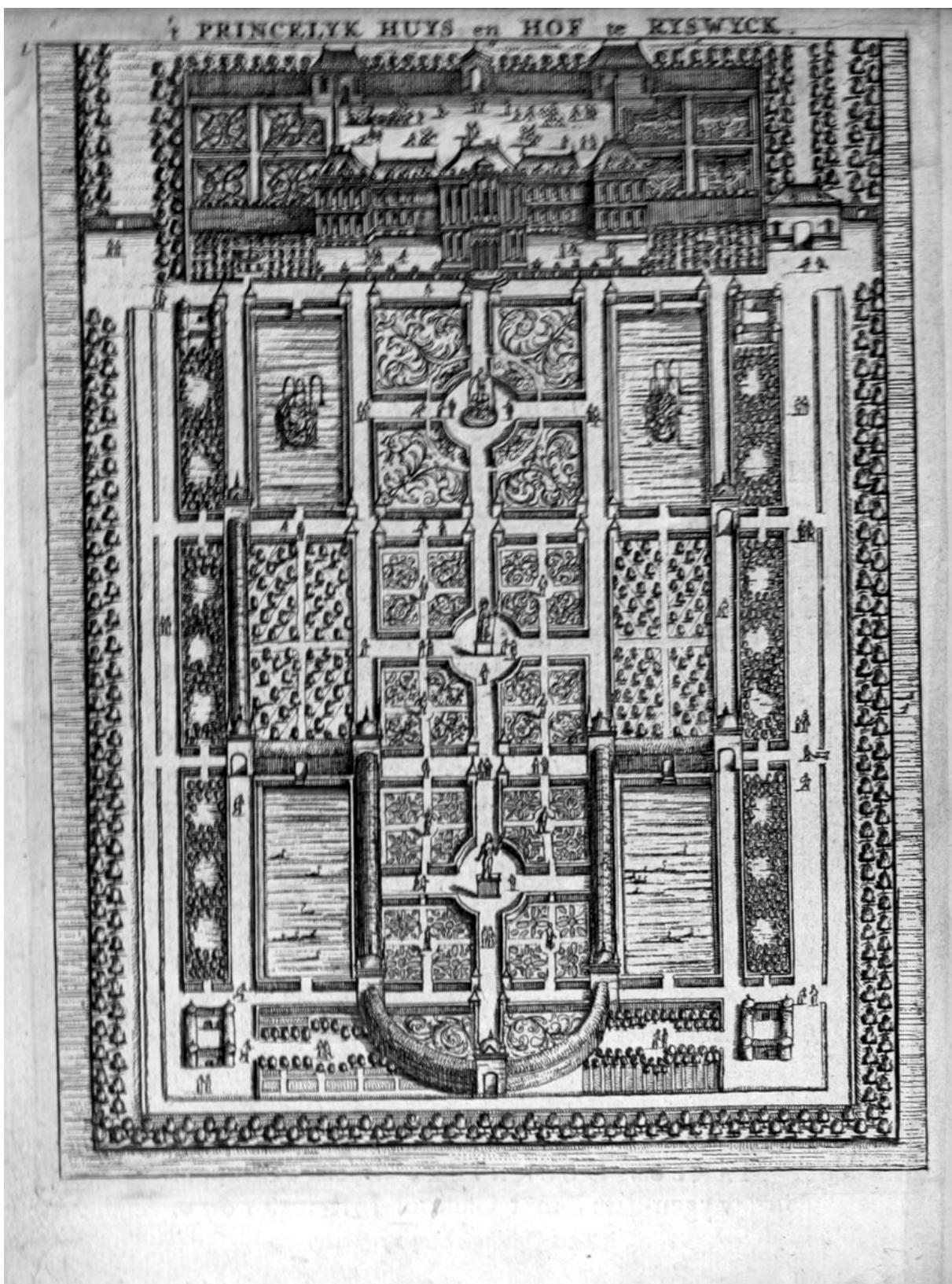
T A M S T E R D A M ,

Voor MARCUS DOORNICK, Boeck-verkooper op den
Vygen-dam, in 't Cantoor Inct-vat. 1670.

Met Priviliege voor 15 Jaren.

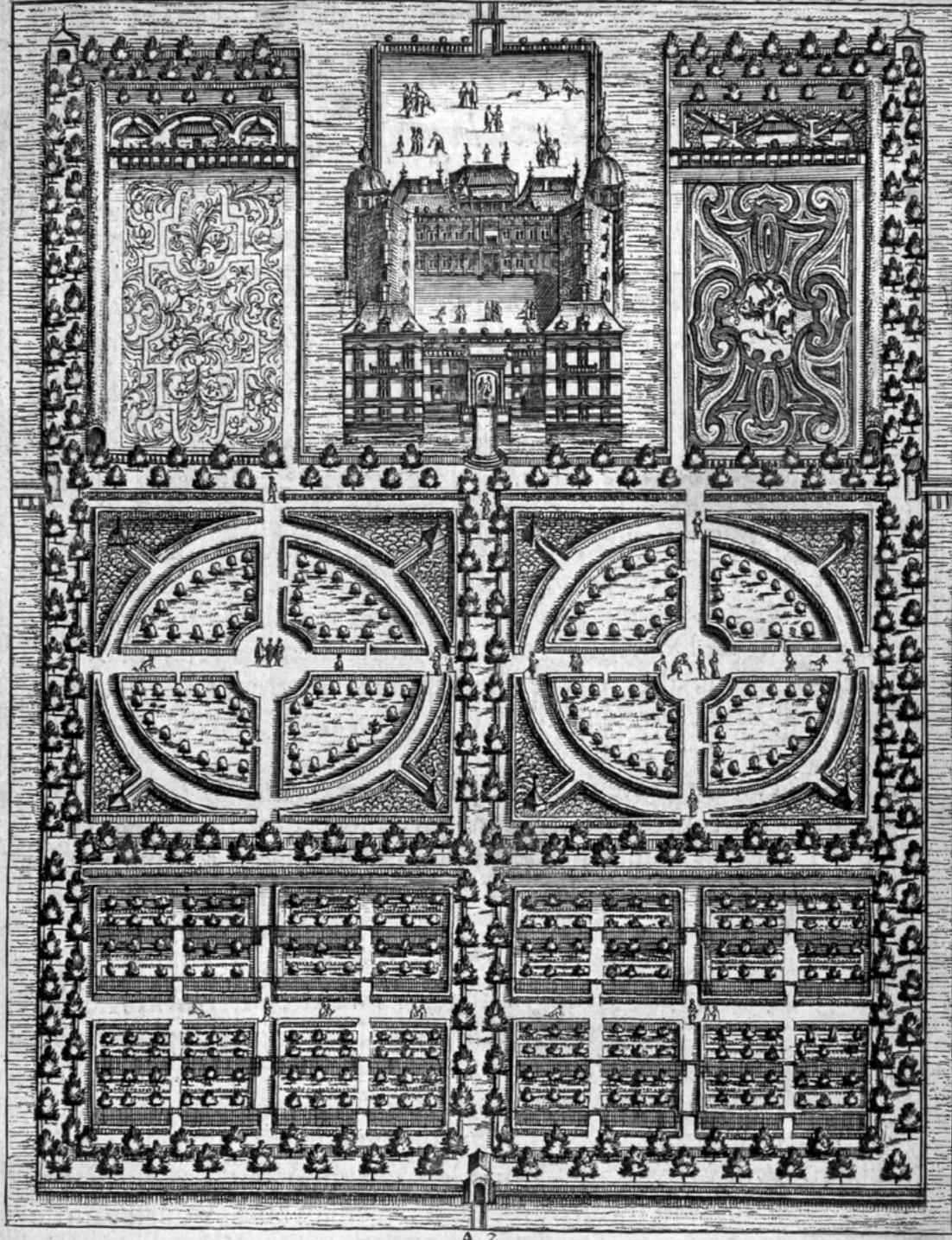
neg. 3774

ISN = 131845



t PRINCELYK HUYS en HOF te HONSHOLREDYK.

2



Inhoudt en verklaringh van't geene in dit Deel begrepen is.

- I. d' **E** Erste Figuur vertoont het Vorstelijck Huys en Hof te *Rijswijck*, een half uur buyten's *Gravenhage*, gelegen op de wegh naer *Delft*, toebehoorende sijn *Doorluchtige Hoogheyt den Heere Prince van Oranjen*, &c. na't leven afgeteykent.
- II. Is het Princelijck Hof en Huys te *Honsholredijck*, omtrent 2 uuren van's *Gravenhage*, by het Dorp *Naeldwijck* gelegen.
- III. Vertoont het heerlijck Huys en Hof in't *Bosch*, dicht by 's *Gravenhage*, gemeenlijck genaemt *d'Oranje Zaal*, bewoont by haar *Doorluchtige Hoogheyt*, *Mevrouwe de Princesse Douagiere van Oranjen*, &c. naer't leven afgetekent.
- IV. V. VI. Zijn 3 heerlijcke *France* Gebouwen en hare Lusthoven, bestaende in *Parterres of Loof-wercken*, *Bloem-percken*, *Fonteynen*, *Oranje-en Citroen-bomen*, en Plantasien met omgaende *Hulst-* of *Doorn-heggen*; beplante Gaenderyen, of overdekte Lanen, alles regulier, leggende de *Parterres*, *Loof-wercken*, of *Bloem-percken*, soo wel in *Plano*, als *perspectyf*, dat is 't plat, als verschiet.
- VII. Is een gemeene *Hof of Thuyn*, naer de *Hollantse* of *Nederlandse* wijse, verdeelt in 4 percken, met groote of kleyne palm beset; waer van men het eerste kan gebruycken tot *Bloemen* of *Loof-wercken*; 't tweede tot allerley *Moes* en *Salaet*; 't derde tot *Aspersies*, *Bloem-* en *Savoy-koolen*; het vierde tot *Peulen*, *Roomse* en *Turkse-boonen*, *Wortelen*, &c. Desen *Hof* is met houte schuttingen rontom beheyninght, tegen de welcke *Moerellen*, *Karszen*, *Abricosen* en *Persicke-boomen* gevlochten zijn, langs de selve loopt een *Rabat*, datmen met *Aerd-bessen* besetten kan: de *Appel-Peere-* en andere groote *Vrucht-boomen* setmen soo hier en daer, wijt van malkanderen, op dat den *Hof* sijn behoorlijke open lucht mach behouden. De *Quee-* en *Mispel-boomen* plantmen op de kanten van de Slooten, over't water. Voorts zijn de Percken rondom beset met *Roosen-Aelbessen-en Kruys-bessen-boomen*.

... und die nächsten 10 Seiten ...
... and the next 10 pages ...

De Verstandige HOVENIER,

Over de twaelf Maenden van 't Jaer.

INLEYDINGH.

Eer dat wy treden tot de Oeffeninge / die een Verstandige Hovenier omtrent yeder Maent van 't Jaer moet in acht nemen / sal nooddigh zijn / dat wy eenige generale regulen ofte plichten voorschrijven / waer dooz een Hof ende Boomgaert in goede orde gehoocht en onderhouden wort.

De eerste plicht van een Verstandige Hovenier / is / upt te kiesen een bequaeme plaets / om een Hof en Boomgaert te maken / waer in hy voornamentlyk sijn doogh moet staen op de vrychthbaerheyt des gronts. De plaets aldus upt-gekosen / moet hy de selve in een Hof ofte Churn en Boomgaert af-deelen.

Het Hof vereyscht een losse / matelijck vochte en bette grondt / daer-en-boven is hier van nooden een open en hoge lucht / want men gemeenlijck siet / ende dooz erbarentheyt de waerheit hier van bebt / dat de kruyden dooz al te groote schaduwie veel tenerder voort-sprynten / en ghelyck als onderdrukt worden. Om nu een nieuwe Churn of Hof uit de gront wel te ontwerpen / salmen voort eerst een breet padt / na dat de groote van de plaets toe-laet / recht van vooren tot achteren midden dooz den Hof maken ; alsoo oock een wederzijden / nevens den Heyninghen / gelijck mede aen 't voorste en achterste eynd / na datmen twee voet tot een Sabat langhs de selve heeft laten leggen : welche drie paden met een Kruys-of Dwars padt in 't midden van den anderen werden dooz-sneden / waer dooz den Hof sich in vier gelijcke deelen komt te vertoonen ; van de welke men een of twee tot een Bloem-perch verkies / en de anderen met wel-verdeelde Bedden en Sabatten laet leggen. De Lief-hebbers wordēn verscheyden Modellen om Hoven te leggen / vertoont / in 't tweede Deel van den Nederlandtsen Hovenier.

Den Hof kan borders ordentlyk af geschen den wordēn in een Bloem-hof / de Medicinael en welriekende Kruyd-hof / de Kool-en Wortel hof / en eydelijck in de Sala en Warmoes hof.

Omtrent dese deelen des Hofs dient in acht

ghenomen / dat de Beddens / om bequaemlijck te kommen zagen / planten / 't onkruypt upto-wieden / ofte de goede Kruyden af te snijden / niet breezer / als vier voeten / ontwozen en werden / doch de langhte moetmen na de groote van yeder Parck schicken ; oock is nooddigh dat de Beddens rondtom niet sijne Palm of met Hert-latten beset zijn.

De Paden tuschen de Beddens moeten twee voeten breezt zijn : maer de Gangen midden dooz / als Kruys-gangen / Galderpen en Wandelingen / kan een yeder na sijn belieben / ende de groote van sijn Hof of Boomgaert / rupen en breezt maken.

De Boomgaert begeert een goede gront / dawelche boven met d'ooze Aerde versien / en onder vochtigh is : Indien het Aertrijk boven te nat of vochtigh is / kan't selve / het water dooz Gippels af-gelept zynne / verbetert werden ; daer-en-boven begeert een Boomgaert een hogen en wel ter Sonne gelegene lucht/nochtans dienste met hooge Boomen / tot een beschutsel voorthoude / schrale en barre winden / als oock voortquade blammen / Tee-dampen / Meel-dauw / en Rijm / omtuypt ofte omringelt te zyn.

Indien de plaets groot is / kan den Hof en Boomgaert tot bevriddingh bequaemlyk met een Vyver ofte breede Water-gracht om-graben wordēn / wiens kanten met Hulsi / Hagedoorn / Open-boomen / &c. omheyninght zyn.

De tweede plicht van een Verstandige Hovenier / is / altijdt goede Mis in voortraet te hebben / om na tydt en gelegenheit het doore aertrijck / of de onvrychbare Boomen / te bemissen / voedigh en vrychtaer te maken : Hierom moet hy letten / welche Mis hem dienstigh en van nooden is. Roemis van een Jaer eindt / doch niet ouder / is profijtelijck in de Hoven. Versche Hoe-mis / om datse veel onkruypt doort voort-sprynten / is niet goet. In Duytslandt wordēn de Moes-hoven veel met Schapen mis gemes / ende wordēt aldaer voort de beste geacht. Paerde-mis / om datse seer heet is / wordēt een voet twee ofte drie onder de Bedden of de Meloen-bergen gelept / om het Zaet in de voor-tydt vroegh upt der aerde te doen sprynten.

Oeffeninge, die de Verstandige Hovenier sal in acht nemen, in de Maendt

J A N U A R I U S.

Hede Maent bestaat de verstandige en naerstige Hovenier sijntijdt / om het Hof-gerecht-schap voor den dagh te halen/ te slijpen/ schoon en scherp te maken / om het selve ter bequamer tydt te kunnen gebruiken.

Hy besnoept de Boomien van haer doxre tacken / ende supverte van haer Water-looten. Hy is besigh om de mis in den Hof en Boomgaert te brengen / ende alsoo 't Aertryck het en vruchtbaer te maken. Hy moet naerstigh gade slaeen de Oranje- en Limoen-boomien / als mede andere tee-re Boom-gewassen / op dat die door het bewiesen ofte te heet stoken niet komen te versterken : om nu de rechte mate van het stoken der Kachels te weten / salmen twee ofte drie testen met water vullen / ende sao lange het daer niet wiest / behoestmen geen over te maken/ende bewrozen zynde/ salmen met harder stoken / als dat het Ps even begint te ontdoen. Hy sal doch voor de tedere vol-gewassen forse dragen / dat die niet stroo en riet-matten wel ghedeckt worden voor den sneeuw / ende als het schoon en sacht weer is / die een uur of twee op den middag laten verluchten / ende dan weder om decken eer de Son ondergaet.

Van het Misten der Hoven en Boomgaerden.

Gelycch als spys en dranch dienen tot

onderhoudt der Dieren / eben alsoo werden Krupden en Boomien door Mis en matelijcke vochtigheyt onderhouden en vruchtbaer gemaect / waerom het noodigh is / dat de Verstandige Hovenier lette / op welke plaatse het aertryck dor en mager is / op dat hy het selfde mach verbeteren en tot vruchtbaerheit schicken. Het Misten mach bequaemlyk van September alle tydt tot May toe geschieden. De Mist over de Beddens gestroopt zynde / moet met de aerde wel doorgraben en bearbept werden : Indien het Aertryck te hardt te klap- en te leemachtigh waer / kan 't selfde door Sant met goede Mis vermenght verbetert worden ; of indien den Hof of 't Lant te sandigh is / kannen 't selve niet Aerde-mis verbeteren en goedt maken. De Meloen-bergh ofte andere wel ter Sonne gelegene plaatzen / de welcke men gebruiken wil om het Saet in de voor-tijdt vroegh te doen upspruiten/worden ghemest met Paeerde-mis / op volgende wyse : Men graest de plaatse diep int / en vultse wederom met Paeerde-mis / op de welcke men een Emmer of twee water gieten magh / om 't selve te beter te doen groepen / hier over stroptmen een halve ofte heele voet goede vette aerde. De Oost-boomen worden gemit onder aen de wortel / om de selve te vergauchien ende de Boomien vruchtbaer en wel-dragende te maken / sulcks moet gheschieden in den Herfst / op dat de vettigheyt door den regen tot de onderste Wortelen ghebracht werde.

Van

Van de Boomen in't bysonder, en hoe een Verstandige Hovenier de selve sal oeffenen en waernemen.

Essen-boom.

DE Essen-boom wast recht op / tot een groote hooge Boom / hy wil gaerne gheplant zijn in vochtige plaetzen / alwaer hy veel weeldiger / dan in doore of droge grondt aen-groeft. Hy wordt aengewormen van't Zaet / en tot de dicthe van twee ofte drie dummen opgewassen / verplantmense in Februarij , ofte het begin van Maert : 5 voeten van malkanderen. De bladeren spruiten in April voorz / en 't Zaet wordt voorz de Herfst niet volkommen rijp.

Sijn aert , kracht en gebruyck.

De bladeren en schozzen van den Essen-boom zijn droogh-makende van aert / met een middelmatige warmte. 't Zaet is warm en droogh in de tweede graedt. De Bladeren en schozzen openen de verstoppte Lever / vermurwen de harde Milt / ende geneesen de Water-sucht en versche wonden. Het Zaet wordt seer gepresen om de Urijn te herwecken ende 't Gzabel te doen lossen. Kenmerckens waerdigh is 't geene Plinius in het 13 Capittel van sijn festiende Boeck berhaelt / seggende: 't geene dat wy gesien ende selfs verschachten hebben / sullen wy nu schrijven / te weten: Waer 't saecke dat men op eenige plaetse vuur stoockte / daer een Slange ontrent is / ende dan die plaetse met Essen-loof in de ronte besloot en ombatte; die Slange soude veel liever in het vuur blijden / dan over het Essen-loof kruipen. Het hout geest in het branden groote hitte van sich / ende 't wordt van de Drayers seer begeert / om daer van verscheyden hout-werck te dragen.

Boecken-boom.

De Boecken-boom schiet op tot een seer hooge Boom / in 't ronde sich verre en wijdt uytbreydende / hy bemindt sanctachthighe aertde / doch die wat vechtachthig is. Hy wordt aengeteelt van Boecken-pitten, ende

daer na tot een Stal-boom opgewassen / 24 voeten van den anderen verplant. Dese verplantingh moet geschieden in de Maent van Januarij. De bladeren en 't bloepsel van dese Boom spruiten te gelijk in 't eynde van April ofte in den May voorz / maer de Boeck-pitten worden eerst in den Herfst rijp.

Sijn aert , kracht en gebruyck.

De bladeren van Boecken-boom zijn verkoelende / en eenighsins t'samen-trekende van aert: waerom sy mittelich gelept worden op heele gezwellen / en diergeliche pusten en zweringe. De Boeck-pitten zijn warm en vocht van aert / soet van smaek / met een kleynen t'samen treckinge. Sy worden van sommige gebruyckt / om de pijn der Kieren te versoeten / en het Gzabel af te setten; andersins dienen sy tot sijpe booz de Varchens en Ceckhoornkens. 't Water / dat in de holle Boecken-boomen gebouwden worden / geneest de schoftthept der Menschen / en de rupdigheyt van de Paerden / Ossen en Schapen / als men de huydt daer mede wascht. Het hout wordt van eenige beter geacht om te branden / als Eiken-hout; andere vermeeden datmen eerstjdts op de schose plagh te schryven ofte letteren te snyden / ende dat de Boecken daer de naem van hebben.

Cornoelie-boom.

De Cornuoelie-boom wordt soo wel van scheuten / als van zaet aengewormen / en moet in 't na-jaer tot Heyningen en Hagen verplant worden / want hy spruit uit en bloept vroegh en langh voor meest alle andere Boomen: De vruchten worden niet voorz den Ooghs-maondt rijp / dese zijn eerst groen / daer na schoon geel of orangie / en als sy rijp worden / zynse zwartachtigh / de Besien zyn langhwerpighe en gelijcken de Olijven wel.

De Verstandige Hovenier,

Sijn aert, kracht en gebruyck.

De vruchten van dese Boom zijn amper en sarp van smaack / verkoelende / verdroogende en t samen-trekende van krachten : waerom sy dienstigh zijn om de weelde en verhitte maegh te verstercken / ende alle bloeden / als Blyck-loopen en Maent-stonden der Dzoutwen te stelpen. Tot dien eynde werden sy in Pekel gelept en bewaert / geconfijt of van de selve een couersf / als van de Quee-peeren / gemaect.

Hulst-boom.

Hulst wordt onder de Heesters gereeckent / ende dooz oeffeningh tot Stal-boompjens opgequeect. De bladeren blijven Somers en 'g Winters groen ; de besien / waer in het zaet beslooten is / worden in de Herfst rijp. Dit wort voort geteelt dooz affetsels en zaet / ende tot Hepninen verplant / en een voet breet van den anderen gepoot. Het zaet in April ofte Maert in de aerde geworpen / blijft een jaer verborgen / eer dat het uptsprupt.

Sijn aert, kracht en gebruyck.

De besien van Hulst zijn warm en droogh van aert / en bequaem om de winden te scheyden : waerom haer van sommighe een merckeliche kracht wert toegeschreven / om het Colijck te verdrijven en te genesen. Van de schoisse van de Hulst wordt Lijm / Vogel-lijm genoemt / gemaect / 't selve geschiet op volgende wijs : Men schelt de schoissen van de strycken / en men windtse in het loof van dese Boom : daer na een huyf / in een vochtige plaetsie / gegraven zynde / werden daer in te rotten gelept / 't welck gemeenlijck in de rydt van twaelf dagen pleegh te geschieden. Dan stroetmense in een Vissel tot dat het tap als lijm wort ; eyndelijck met schoon water afgewassen wort dese Lijm in Aerde-potten bewaert / mitg daer wat Nootenolie by doende.

Van Wortelen.

Hier staet te letten / dat de Wortelen / niet in de Maent Januarij gezaeft moeten warden / maer dat sy als dan noch goede zijn / om uyt de aerde gegraven ende gebruykt te worden / hoe wel dit veel beter in No-

vember geschiedt / alsoo het om dese tijde veelhts vriest / en sy door de Vorst bederben.

Geele Peën.

Geele Peën begeeren een losse en savelachtige grondt / wiens aerde niet te vast ofte dicht gesloten is : Men saeftse in 't begin van Maert ofte wat later / en men duntse op datse te beter mogen groepen / oock is noodigh / op datse grof en groot worden / datmen hun bladers dikwils afbreke. In het eerste Jaer / na dat sy gezaeft zijn / schietense niet in 't zaet / maer in 't tweede Jaer overblijvende bloopen sy in Junij en Julij, en haer zaet wordt in Augustus rijp.

Sijn aert, kracht en gebruyck.

De Geele Peën zijn middelmatigh in warmte en wat vochtigh van aert : Sy hebben oock eenige windtachtigheyt in haer / doch niet soo veel / als de Kapen. Het voedsel dat sy geben / is wel niet overbloedigh / doch redelijck goedt. Van de selve bereydmen goede Pottagie voor het Huns-gesin / en sy werden meestendeel in Bleeschop ofte by Bleesch gesoden en gegeten.

Witte Peën of Pastinaken.

De Pastinaken begeeren een bet en goedt aerdtrijck / dat wel ontdaen en diep gespit is : De oeffeningh omrent het zaepen / 't dummen / 't af-trekken der bladeren / en om het zaet te winnen / moet geschieden / als van de geele Peën geseyt is.

Haer aert, kracht en gebruyck.

De witte Peën zijn matelijck warm / en eer droogh dan vocht van aert : sy voeden meer dan de geele Peën of Biet-wortelen. Sy verweken de Pisse / en zijn den Maegh / de Hieren / de Blaes ende Longh merckelijck nut en goet. Sy vermeerderen de lustighent en bleeschelijcke begeerten van Mannen en Dzoutwen.

Roode Peën of Biet-wortelen.

De Biet-wortelen willen in goede bette aerde gezaeft zijn / 't selfde geschiet in de Maent

over de Maendt Januarius.

5

Maent April; verdere oeffeningh begeeren
sy / even als w^ep van de Gecle Peen gesepdt
hebben.

Haer aert, kracht en gebruyck.

De Biet-wortelen zijn van nature de greele
Peen seer gelijck / gesoden zynne / dienense in de
Wintersche Maenden voor een goed en bequaem
Salad.

Witte Biet.

De Biet wascht weelderigh in vette en
vochte aerde / men zaeftse in de Lente / als
andere Moes-krupden / en blijft Somer
en Winter groen. Omrent de winnigh
van Biet-zaet staet in acht te nemen / dat
de Wortel die jaer gestaen moet hebben:
want eerder het zaet niet goedt is.

Sijn aert, kracht en gebruyck.

Witte Biet is een koudt en vochtigh Moes-
krupdt / 't welck soch eenige brackigheit ofte
salpeterachtigheit in sich heeft: Daer dooz be-
toont sy oock een afgaende en supver-makende
kracht: Sy is seer goet den miltfuchtigen / want
sy opent de verslopte mildt / doet water maken/
ende geneest de geel-sucht. Het Biet-sap in de
neus op-gehaelt / treckt veel tan slijm en vocht
uit het hoofd / en supvert de hervleuven.

Ajuyn.

De Ajuyn begeert in goede / vette / wel
gespitte / tamelijcke vochte en wel gemeste
aerde gezaept te zijn. Men zaeftse gemeen-
lijck in February , Maert of April, ende sy
wast beter / gezaept in 't afgaen van de
Maen / in tegendeel van andere krupden
die liever wassen / als sy in 't toe-nemen van
de Maen ghezaept zyn. Om het zaet te
winnen/steecht men de wortelen in de Lente
of Voorjaer in de aerde / ende als dan bren-
gen sy haer bloemen in de Maent Junius
voort / en het zaet wordt in Augustus vol-
kommen rijp.

Sijn aert, kracht en gebruyck.

Ajuyn is scherp van smaek / sterck van reuck/

warm en dzoogh van aert / doch minder als de
Loock / maect de grove en tape vochtigheden
dim / en doetse scheyden: Maerom de Ajuyn
schadelijk is voor de mensche / die heet en haet-
stigh van nature is / en galachtigh bloet in 't lijf
heeft: Maer in tegendeel is sy goet den genen/
die veel dich / tan en slijmerigh bloet of onsuver-
heden in 't lichaem vergadert hebben. Ajuyn is
seer nut en bequaem / om de Maent stonden der
Drouwen / dooz houde oorsake opgeslopt / te be-
voerdern: want sy opent 't geene verstoppt is/
verwarmt 't gene verhout is / en verwekt de
Maent-stonden dooz hare bysonderen aert. Sy
doet water maken en vermeerdert de lust tot by-
slapen. Ajuyn rauw gegeten / geest weynigh en
rauw voedsel / en ontstieekt het bloedt: maer
gekrocht zynne / verliest haer scherpigheit / en
geest wat meer en beter voedsel.

Rapen.

Rapen wassen gacne in middelbare
geoessende en lichte Aerde / oste in een zant-
achtige gront / en moeten niet seer dicht
staen. Men zaeftse in Febrary als men die
vwoegh wil hebben / andersins in April eis
May. Dominge erste Rapen zaeyen / we-
ken het zaet een nacht in sap van Donder-
baert, en vermeenen / dat sy als dan van
geen ongedierte of gewoonte beschadigt
sullen worden. Om de Rapen seer groot en
schoon te hebben / salmeuse soo haest als sy
een vinger dicht zijn / op eyen verplanten/
ende dan met aerde deelen / ende seer wel
treden: want de waerdom die in de bladeren
en scheuten verandert soude hebben / fal
in de Rapen schieten / ende die groot ma-
ken. Sy worden in November uyt de aerde
opgenomen om de gheheele Winter dooz
goet te houden. Om goet zaet te winnen/
moeten de Rapen op de selve plaatse / waer
op sy gezaept zijn niet blijven staen / maer
in 't Voorjaer verplant zyn / als dan be-
ginnen sy in April te bloeien / en het zact
wordt in Junius rijp.

Sijn aert, kracht en gebruyck.

Rapen zijn warm by na in de tweede graet / en
vochtigh in den eersten: sy zijn bequaem om de

De Verstandige Hovenier,

Urijn te berwecken / maer voornamentelijck de jonge haep-sprynten met Weere-sop / gekoockt en gegeten / drijven af't Grabeel / sant of steen. Oock zijne goet voor de gene die aen de derden daeghse hoort / ooste aen zwaermoeidige sieckten gaen / ooste een quade hoort hebben. Rapen rauw gegeten / maken winden ende opblasinge in de blyck / waer ick het spreec-woordt ontstaen is: Met Rapen is't goet rijzen / want sy zijn vroegh voor de pooyt. Gesoden of gehazden / hengen soe veel winden niet by / en geven 't lichaem redelijck en matelijck goet voedsel.

Suycker-wortelen.

Men zaeft de Suycker-wortelen in Maert, ooste men plantse van sprynten die ick de koppen voort sprynten / ooste men steecht de klepiste en dunste wortelen weder in de aerde / en desen werden het naeste jaer groot en bequaem om te eeten. Om het zaet te winnen / moeten dese wortelkens niet verplant worden / ende als dan brennen sy haer bloemen en zaet / in de Maent Julius en Augustus voort.

Haer aert, kracht en gebruyck.

De Wortelen zijn matelijck warm en vocht van aert: sy hebben oock enige windtachtigheyt; waerom sy de lust tot byslapen verweken / ende werden daerom van de goede Dyzallen / den Maes dicktewils voor geset: Daer-en-boven drijven sy de Urijs, berwecken den appetijt / en stoppen de blyck-loop. Het zijn soete/ liefsliche en wel-voedende wortelen / worden haest murwo en mals in eenigh nat gestooft / of ghesmoort in Boter.

Peper-wortel.

Peper-wortel groept gaerne op vochte plaetsen van de Hoven; men teeltse voort van stucchiens ooste dicke schijven van dese

wortelen / in November, December, Januarius, Februarius, ooste dock Maert in de aerde gestelen. De bloemen en het zaet komt soo selden te voorschijn / dat sommige geschreven hebben / dat dit gewas geen zaet en draeght.

Sijn aert, kracht en gebruyck.

Dese Wortel is warm en droogh / heel diep in den tweeden graet: hy maect appetyt / verdijst den scheur-blyck / drijft het grabeel krachtelijck afende openet het Ingelwant / Lever / Nieren / en Wildt / van koude ende slijmachtige vochtigheden verstoet zynne. Peper-wortel wert veel / en wel gebruycket voor een Dausse tot Bisch / en andere vochtige spijzen.

Alant-wortel.

Dit wel geacht / en wel bekent knipdt / wordt selden van zaet hermenighvuldight / maer wordt geplant van de scheukimens / van de Wortel af-getrokken / ooste van dicke schijven / op sommerachtige plaetsen / in wel-gebouwede en gemeste aerde / die niet seer vocht en is. Dit geschiet in het beginsel van Februarius, en sy moeten die ooste twee voeten van malkanderen geset zyn. Dese wortelen worden in den Herfst ooste in April op gegraven en bewaert.

Sijn aert, kracht en gebruyck.

Alant-wortel is verwarmende en verdroogende van aert / tot in den derden graet / voornamentelijck als sy gedrooght is: Sy is heel goet voor Engh-boestigheyt / verdijst den Boest / loost fluymen en versterkt de Maegh / breekt winden / ende suppert de Nieren en Blase. Van dese Wortel maect men Confituren, Conserven, Alant-wijn en Bier / om geboeghelyck tegen de voort-verhaelde ghebreken ghebruycket te kunnen werden.

De Verstandige Hovenier, sijn oeffeningh in F E B R U A R I U S.

In desen Maent begint de Verstandige en naerstige Hovenier sijn Hof op te ryp-

men / introeende alle distelen / doomen ende onkruct / als ooch grippels en groeven

ven makende / om daer door 't water af te lepden / dat het Verdrijck op drooge / ende bequaem werde om te zaepen en planten. Daer na omgraest en nest hy Beddens om Radys, Tuyn-kers, Pietercelie, Ajuyn, Rapen en Latouw, in 't laetste van de Maent te zaepen. Hy maect eenige Beddens van goede vette aerde / om Oost en Fruct-kernen daer in te zaepen / als daer zijn Pitten en Kernen van Appelen, Peeren, Queen, Kriecken, Kerssen, Pruymen, Noten, Castanien en Amandelen: Sulckis geschiet in warme Landen / maer in dese gewesten moet men daer mede wachten tot in het begin van April. Andere setten de pitten in de Herfst in potten in goede aerde / en brengen die des Winters in de kelder om upt te spruiten / en in de Lente plantmense in den Hof. De pitten upt geschooten / en een jaer out geworden zynde / moetmense sypveren en besnoeien / oock somtijds begieten in de Somer / maer tegen de Winter maghmense op nemen / en in de Planterij en Entery versetten en verplanten. De Verstandige Hovenier neemt oock in acht de Boommen in sijn Boomgaert / en besiet of daer geen ruppe-nesten intevinden zyn / om de selve bequaemelijck upt te roepen / ende is besigh om de Boommen van het Mos en andere rupghe te sypveren. Hy verplant oock jonge Boommen en Wortel-spruiten / als van vruchtbare Appel-boomen, Pruym- en Kriecke-boomen, Moerbelien, Nooten, Cornoelien, Vyge-boomen en anderen: oock kan hy de tachkenen spruiten / die geen wortels hebben in de aerde / inleggen: of men lepdele door een mandelien met aerde / daer in sij spruiten en wortels krijgen / daer na kannense versetten / als sij drie of vier Jaer oudt zyn. Hy verplant mede Wijngaarden / als sij drie jaer oudt zyn/maer die maer een Jaer oudt zyn / die zijn noch te teer om te verplanten/ ten ware dan / dese in kozien ofte potten bewaert waren / om soo te versetten. Hy plant Hepningen en Hagen / en besnoept de Wijngaarden. Omrent het nieuwre licht/

indien de sneeuw en de groote houde hem niet hinderlych zyn.

Van het planten, en versetten der Boomen.

Tot voort-teelingh der Boommen wordt vereacht een besondere wel-hercyde plaatse van goede aerde / die wel gespit / gesuppert ende gemist is. In dese plantmen pitten van vruchtbare Oost-boommen / als boden genielt is; van dese pitten groepen somtijds jonge Boommen / die schoon en recht op wassen / als osse gegeffijt waren / en brennen docht vruchten voort / die goet van geur/reucht en smaeck zyn/ doch die van de griffie kommen / zijn altydt schoonder en grooter. De boommen / die men van wortel-spruiten ofte alleen van de jarige looten / als van Wel-bestien en sommige andere Boommen aen queecht / plant men kort hy de aerde/ afgesneden zynde / een halve voet van een/ en men laet een padt daer tusschen blijven/ om daer in te gaen / om de jonge planten te begieten / te habenen ende te wieden. Indiense niet recht op wassen / streecht daer een stockje hy / en leptse en bintse daer aen/ en besnoeptse / doch is 't beter datse twee of drie jaer oudt zyn cermense besnoept/ ende dan beroost mense alleen van de toppeinden en de onderste tachken / maer boven laet men drie ofte vier tachken tot de Kroon blijven.

Omrent het versetten der Boommen moet in acht ghenomen worden dat jonge Boommen/ Enten en Spannen/ in de Lente ofte Voor-tijdt willen verplant zyn / maer de oude Boommen in de Herfst, als in October, November en December. In 't wassen van de Maen in 't eerstie quartier is het goet om Boommen te planten/ende te verplanten/ maer van de achstien tot de achtende dagh der nieuwre Maen niet. Maer de Boommen/ die men naer den achtenden dagh / in 't brennen ofte in 't af-nemen van de Maen plant/ geben vele vruchten en 't meeste profijt/ ende hoe nader aen 't epide van de Maen/ hoe de Boom eerder bloent en vruchten draeght. Om nu bequaemelijck Boommen te ver-

De Verstandige Hovenier,

versetten / moet men voor eerst een kopl graben / en hoe grooter men de selven maeclit / hoe grooter de Boom sijn wortelen yptbreydt / en hoe voediger en vruchtbaerder hy wordt: sommige maken de kopl twee Maenden te vooren / eer dat sy de Boom in de Herfst daer in setten / op dat het omleggende aerdtrejck door de Son en Regen doorweect zynde / bequamer voedsel aen de wortelen des Boomis soude mede-deelen; andere steken in de selve tache-bossem aen / om soo sy vermeenen / de koude van de gront te verbeteren / ende alsoo de Boom tieriger te maken. Daer na moet men de Boom / die men versetten wil/ teycknen / op dat die zyde / die na 't Zuyden gestaen heeft / wederom na 't Zuyden geset wordt. Als men nu de Boom verplanten wil / moet men de wortel niet te lange ypt de aerde laten / op dat sy haer vochtigheyt te beter mogen behouden / dan sullen sy in 't verplanten dies te eerder bat krijgen / en wortels schieten. Men moet oock in 't planten de wortels van de Boommen wel havenen en supveren / de gekneusde en gebrokken wortels af-snijden / en die gene/ die al te langh zyn / af kappen / als mede in 't planten de selve wel yptbreyden: want sy sullen dies te eerder en beter de vochtigheyt der aerde aen haer trecken en vruchtbaerder werden. Oock moet men alle de tacken af houwen/ behalven die men tot de Kroon behouden wil / van de wortelen petz aen de stam wordt overgelaten. In 't planten sal men de wortel niet al te diep setten / noch oock de selve bloot laten leggen. De aerde en moet niet al te hoogh na de stam opgehooght zyn / maer laten de stam liever met een kopl / grippel of holligheyt / om 't water daer in te vergaderen / als het regent / of als men in drooge Somers de Boom begiet en bevochtigt. Tot dien eynde set men in de kopl een tache-bos of twee / een arm dict zynde / die met het eene eynde de wortelen berepckt / en met het ander een weynigh boven ypt de grondt streekt / op dat in het begieten de vochtig-

heitdt bequamelijck tot de wortel werde afgeleydt. Maer by Winter-tijden machmen de aerde wel tegen de stam opwaerts verhoogen / op dat de wortel niet en verbzieze / of dat men de wortel ophoope / met mos of andere rupghe. In die pletse daer een Boom gestaen heeft / en van selfs verdort is en yptgegaen / daer en moet men geen andere Boom setten of planten / want sy sullen alle yptgaen / ten ware dat men de oude aerde yptgroebe en wegh liet brengen / en de pletse met nieuwe versche aerde weder liet vullen. Daer een Appel-boom gestaen heeft / moet wederom een Peer-boom geset worden / of een andere soort / alsoo yeder soort van Boommen sijn eygen en besonder voedsel treickt / ende daerom door veranderinge beter groeft. Dorders moeten de Boommen op haer behoorlycke wijde van den anderen geset worden / op dat sy haer tacken kommen yptspreiden / ende de een van den ander niet verdrukt en werden. Hier om moeten de Linde-boomen, en andere grote Boommen dertigh of vyf-en-dertigh voeten van mallanderen staen. Appel of Peere-boomen setmen twintigh of vyf-en-twintigh voet van een / en dat in lichte aerde ; maer indien het zware en seer vruchtbare gronden zyn / vereischen sy wel veertigh voeten spacie/gelycht als blijkt in de Boomgaarden / in Rijnlandt ontrent Leyden en Woerden, als oock in de Purmer, daer de gronden seer vruchtbaer en zwaer zyn. Pruym-boomen en die steen-pitten hebben veertien voet. Kersse-boomen vyftien of sessien voet. Krieken, Haselaer en Queen acht voeten.

Appel-boom.

De Appel-boom, wiens soorten veelhaerde is / groeft wel in alle aerde / en sonderlingh in goede en vette gronden / die van nature wat vochtachtigh zyn: want mager en doz aerdtrejck brengt voort wormsteeckige en licht afvallende Appelen. Hy wast oock beter in vochte en tamelycke koude lucht / als in seer heete Landen. Hy wordt

over de Maendt Februario.

9

wordt aengewomen door 't zaepen van pitten en klokhupsen (gelijck op hier boven van het planten der Boomen verhaelt hebben) als mede van sprunten / die by de wortel uptloopen / de welcken men op haer behoochliche tydt plant / verset en ent of oceuert. Men ent Appelen op Pruym-boomen, Peere-boomen, Que-boomen en meer anderen / maer nicest / en 't welck doch het beste is / op sijn eygen soort : sommige entense op zwarte Moerbesie-boomen, om seer schoone roode Appelen te hebben. Een schoone Appel-boom vercpscht / dat sijn stam 6 ooste 8 voet boven de aerde ijt-steecken / de kroon in veel taeken / en de taeken in veel vruchtbare looten ijt-gebreidt zy. De Appel-boomen bloopen meest aileen in 't laetste van April ooste in 't voorste van May, en de vruchten / te weten de vroege of Somer-appelen worden rijp in Augustus, de welcke als dan gelesen moeten werden/ wanneer haer smaeck / holeut / reuck en de zwartighett der pitten de rijpigheyt aenwijst ; de Winter-appelen / ooste de gene die men in de Winter bewaren wil / worden in 't laetste van September, tot half October versamelt en met de handt af-geplucht. Dese Boom is dichwils onderworpen / dat sijn vruchten / eer dat sy volkommen rijp zyn/ lichtelijck af ballen / om dit te verbeteren/ sal men de grootste wortelen ontblooten / de selve op-spouwen/ en een steen daer tusschen leggen.

Sijn aert, kracht en gebruyck.

Appelen zijn in 't gemeen hout en vochtigh van naturen / doch niet dit onderscheint / dat de soete Appelen minder houdt en vochtigh zijn / als de suuren : De wzange ooste t'samen-trekkende Appelen / gelijck daer zijn de wilde en ourijpe / zijn veel houlder van aert als de voogzaende. De alder beste zijn de soete en wel-rieckende / dese geben het lichaem redelijck voedtsel / verstercken het herte / openen de boest / stillen de hoest en zijn in zwaerinoedige sieckten seer dienstigh. De suure Appelen verlaen de doest / en dienen tot verhoeilinge in koortsen en in een heete maegh. De Appelen han nien gebruycken als Medicamenteus

voedtsel / ende gebzaden ooste anders bereypt / zijnse een spijs voor siecke en krancke luyden. Van Appelen maect men Cidre ooste Appel-dranck, en van de wzange en suure / Verjups.

Peere-boom.

Gelijck men meeuigerley soort van Appelen vindt / alsoo zijn daer noch veeldert hande Peere-boomen, de welcke alle ijt de smaeck en gedachte gekent worden : als daer zijn Suycker-peeren, Muscadel-peeren, Bergemotten (die in Italien eerst ijt Turckyen gebracht zyn) en die naem / sept men/ beteckent in 't Turcks soo veel als Heere-peeren, of Heer der Peeren, Peeren de Bon Christien, Riet-peeren, Gout-peeren, Keyserinnen en andere ontallijctie. Alle dese soorten worden gedeelt in vroege / spade en Winter-peeren. De Peere-boom begeert de selve oeffeninge in 't zaepen / planten en onderhouden / als van den Appel-boom geseyt is. Hy wast nochtans langhsamer op als de Appel-boom, en om 't vierde of vijfde jaer moet men hem de wortel ontblooten en supveren / en met goede Aerde en Wiss wederom bedecken/ daer dooz bekoint hy sijn tier en voedtsel. Op drooge en magere gront / groept noch en bloept hy niet wel / en draeght magere vruchten. Als de Peeren te steenachtigh ballen / soo sal men de wortel ontdecken / ende alle de steentjes ijt de aerde samelen / ende in de stam naest hy de wortel een gat booren / en een wigh van Boekken ooste Eycken-hout daer in staen / of men bevochtighe de wortel niet dzoessem van goede oude Wijn.

Sijn aert, kracht en gebruyck.

De Peeren zijn allegader van houde en droogen aert / nochtans seer verscheden naer de verscheydenheit van haer stoffe en smaeck : Want men vindt er wilden / tammen / soete / suure en wzange. De wilde / suure en wzange Peeren, verdroogen en stoppen meest / en zijn seer t'samen-trekkende. De soete Peeren zijn soet t'samen-trekkende / stoppende en verdroogende / noch doch soo verkoelende niet. Zy geben in 't gemeen meer en overbloediger voedtsel als de Appelen. De

C

gene

De Verstandige Hovenier,

gene die 't Colijck ofte Gzabel onderhevigh zijn/ moeten haer van Peeren te eeten wachten; want sy hout en windigh bloet maken/ en de steen doen groepen. De Peeren zijn beter gebzaden ofte gesoden/ als rauw gegeten. Men houdt booz sekter datse in 't beginsel van de maeltijd gegeten/ den burcht stoppen/ om fulcks te beletten/ stobense sommige met Corinten; maer in 't laetsje maenkse hem los/ en sluyten de krop van de maegh.

Kerssen-boom.

De Kerssen-boom heeft verscheide mede-soorten/ als Morellen, swarte Krieken, witte of Spaense Kars, Kars van der Nat, vroege en late Volger Kars, Scheur-kars, kleyne Mey-kars, dubbelde Mey-kars, Tros-kars 3 a 4 aeu een steen/ Kars met dubbelde bloemen, wel dragende Kars &c. In houde en vochte plaeisen aerden sy wel/ maer in seer heete Landen niet. Sy behoeven seer weynigh oeffeningh; ja vergaen haest alse alle jaer gemest worden: Maer in stede van mis sal men haer taekens en overbloedige botten/ kleyn gekapt zynde aen de wortel leggen. De Karssen worden aengheteelt van pitten en wortelspruiten/ en worden seer bequaem op haer eggen soort in Maert af-gesogen/ uytgenomen de Scheur-kars, die behoeft men niet te sypgen of te enten. De Kersse-boomen bloepen meest in April, maer in 't leveren van de vruchten worden sommige vroege/ sommige later rijp. Als de jonge Boommen vroege bloepen/ moet men dat eerste jaer van haer bloemen berooven/ want sy bloepen haer anders en gaen uyt/ dewijl sy noch te teer zijn om eenige vruchten te voeden.

Sijn aert, kracht en gebruyck.

De Kerssen zijn hout en vochtigh van naturen/ licht om te verteeren/ verkoelen de Maegh en Leber/ verlaen de dorst/ en verwecken de appetijt. Die sinrachtigh of wijnachtigh van smaech zijn/ zijn booz de besten geacht. Rauw gegeten sijn ge goot booz heete menschen en in heete tijden des jaers/ maer schadelijk booz oude houde luden/ en die weech en vocht van

Mage zijn. Sy werden veel geconfijt/ ofte in sausse en taerten gebruykt. Van de Morellen wert een gesonden Morellen-wijn gemaect.

Pruym-boom.

Onder de Pruym-boomen vindt men verschepde soorten/ als groote witte Eyer Pruymen, dito blaewuen, kleyne witte Pruymen, dito blaewe, Pruym van Damascus, en meer andere soorten. In sommige Hoven vindt men Pruym-perlen, wiens bleesch een Pruym is/ bekleedt met een groene schille/ maer de steen en kerne/ is die van een Persick gelijck. Sy begeeren een goede en vochten gront/ bestaende uyt losse en opene aerde. Sy willen niet gemest zijn/ want daer van worden sijn vruchten wormstreeckigh/ en ballen lichtelijck af. Sy worden aengequeeckt van pitten/ die men in de Herfst in de aerde streekt/ of van wortelspruiten/ maer tot een Boom opgewassen/ moeten sy in Maert verent/ ofte op bequaeme tijdt geoculeert werden. De Pruym-boomen bloepen in April, en de vruchten worden in de Sommer rijp/ doch sommige vroege/ sommige wat later. Wanneer de Pruym-boom treurt van te grinnen/ dus moet men hem die af-nemen/ de ruyge schorffen supveren/ en droessem van Olie met water vermengt aan de wortel gieten/ ofte met asch/ voornamelijk van Wijngaerts blancken bemistten. Ballen sijn vruchten ontdigh af/ soo sal men een wigh van wilde Peere-boomen-hout in de op-gekloven wortel steecken.

Sijn aert, kracht en gebruyck.

Alle Pruymen zijn hout en vochtigh van naturen. Sy benemen de dorst/ matigen de seherpigheyt van de gal/ en sijn licht om te verteeren. Hochtaas is onder de Pruymen een groot onderschept aen te merken: die vol rauw en waterigh sijn/ als de witte of gele Pruymen, zijn ongesont: De blaewe sijn buurigh/ en werden daerom in tijden van Pest/ met recht verboden; de gedzooghe Pruymen zijn veel bequaem om te eeten/ en houden het lichaem ontflooten. Van Pruymen wordt spyse berept beydē